

Press Release

報道関係各位殿、

2006年10月27日
株式会社ネクステッジテクノロジー

**株式会社ネクステッジテクノロジー アバンクエストBB株式会社との
ESDによるソフトウェアの販売・技術提携発表**

株式会社ネクステッジテクノロジー(本社:茨城県つくば市、代表取締役:坂本堪亮、以下ネクステッジ)は2006年10月24日 フランスに本社を置くAvanquest Software とソフトバンクBB株式会社との合弁会社であるアバンクエストBB株式会社(本社:東京都港区、代表取締役:伊藤陽介、以下アバンクエストBB)とパートナーシップ契約を締結しました。

今回の契約では、ネクステッジが保有・運営するESD(Electronic Software Distribution、以下「ESD」という)サイト「shareEDGE(シェアエッジ) <http://www.shareEDGE.com>」の技術を利用して、アバンクエストBBダウンロードプレイス <http://avanquestbb.jp> サイトへのコンテンツ提供と運営業務を提供することにより両社の持つ海外の優れたソフトウェアの販売促進を図ることを目的としています。

ネクステッジは、海外のソフトウェアベンダーに製品の日本語化サービス(以下L10nサービス)を提供しながら、自社で運営するshareEDGE(シェアエッジ)からESD方式で販売、ソフトウェア・パブリッシャーへのライセンスの提供、企業ユーザーへのボリューム販売を行ってきました。現在shareEDGE(シェアエッジ)で紹介されている140を超える製品は、すべてネクステッジのL10nサービスにより評価、日本語化された製品です。

両社は、アバンクエストBBの有する「豊富な海外ソフトウェアベンダー ソフトウェアタイトル」、ならびに「強力なソフトウェア流通力」と、ネクステッジの有する「優れたローカリゼーション技術」と「個性的なESDシステムshareEDGE(シェアエッジ)」において、それぞれの得意な分野において協業することで、より多くの、高品質かつ高付加価値を持つ海外のソフトウェアを日本市場に流通させ、日本のソフトウェア市場のさらなる活性化と躍進を共通の目的としています。

今後L10nサービスを経た製品は、shareEDGE(シェアエッジ) <http://www.shareEDGE.com> だけでなくアバンクエストBBダウンロードプレイス <http://avanquestbb.jp> ESDサイトからエンドユーザー、ならびに企業ユーザーに販売されると共に、ソフトウェア・パブリッシャーへ紹介されます。

シェアエッジ:

<http://www.shareEDGE.com>

アバンクエストBBダウンロードプレイス:

<http://avanquestbb.jp>



【会社概要】

株式会社ネクステッジテクノロジー

<http://www.nextEDGEtech.com/>

ネクステッジテクノロジーは、ソフトウェア製品のグローバル化（インターナショナル化およびローカライゼーション）に特化したサービスを提供しています。また、海外の優れたソフトウェアを紹介してダウンロード購入できる「shareEDGE」（シェアエッジ）を2004年8月に開設。現在、米国、カナダ、ブラジル、中国、ヨーロッパなど各国48社以上にわたるベンダーが開発した、Windows / Linux / iPod / モバイル用の140以上のソフトウェア製品を扱っています。

シェアエッジサイト <http://www.shareEDGE.com/>

スパイウェアガイド サイト <http://www.spywareguide.jp/>

ITセキュリティ脅威対策 サイト <http://anti-threat.shareEDGE.com/>

所在地 : 〒305-0047 茨城県つくば市千現2-1-6

設立 : 2004年 3月

資本金 : 1000万円

代表者 : 代表取締役 坂本 堪亮

アバンクエストBB 株式会社

<http://www.avanquestbb.co.jp>

アバンクエストBB は、仏パリ市に本社を置きグローバル展開をしている、Avanquest Software とソフトバンク BB 株式会社との合併会社です。海外ソフトウェアタイトルのライセンス提供の日本においての窓口となりますが、国内のソフトウェア開発会社に対しての海外販路の窓口としても機能しています。米国、フランス、イギリス、ドイツ、イタリア及びスペインの拠点を通じて、ソフトウェアタイトルの輸出を取り扱って参ります。

アバンクエストBBダウンロードプレイス <http://avanquestbb.jp>

所在地 : 〒105-6213 東京都港区愛宕2丁目5番1号 愛宕グリーンヒルズMORIタワー

設立 : 2005年12月

資本金 : 1億円

代表者 : 代表取締役 伊藤 陽介

【このニュースリリースに関する報道機関からの問合せ先】

株式会社ネクステッジテクノロジー

担当: 坂本(サカモト)、狩野(カリノ)

TEL: 029-858-1126 / 090-6524-1159

Email: contact@nextEDGEtech.com

shareEDGE(シェアエッジ)、スパイウェアガイドは株式会社ネクステッジテクノロジーの登録商標です。すべての企業名、ブランド名、製品名は各所有者の商標または登録商標です。